

# CHATEAUGUAY-MONTRÉAL SERVICE DE POINTE

LORS DE CONGÉS FÉRIÉS  
ADOPTER L'HORAIRE DU SAMEDI.

Font partie des congés fériés : le Vendredi Saint, le Lundi de Pâques, la Fête des Patriotes, la Fête nationale des Québécois, la Fête du Canada, la Fête du travail, l'Action de Grâce, Noël, le lendemain de Noël, le Jour de l'an et le lendemain du Jour de l'an.

Pour connaître les heures de passage des prochains autobus à l'arrêt de votre choix, composez le

**allo**  
514.287.tram  
8 7 2 6

et entrez le numéro de votre arrêt d'autobus.

## Un point de vente près de chez VOUS

### ■ CHATEAUGUAY

**Dépanneur Boni-Soir**  
160, boul. Saint-Jean-Baptiste  
Tél. : 450 691-0820

**Couche-Tard**  
227, boul. Saint-Jean-Baptiste  
Tél. : 450 691-1953

**Dépanneur Boni-Soir**  
285, boul. Pierre-Boursier  
Tél. : 450 692-2944

**Mini-Général Saint-Francis**  
210, boul. Saint-Francis  
Tél. : 450 691-5701

**Mini-Général Principale**  
185, rue Principale  
Tél. : 450 698-2296

**Mini Marché Parkview**  
164, boul. Parkview  
Tél. : 450 692-7070

### ■ PÉTRO-CANADA

11, boul. Saint-Jean-Baptiste  
Tél. : 450 699-0979

**Pharmacie Jean Coutu**  
97, boul. D'Anjou  
Tél. : 450 691-2622

### ■ KAHNAWAKE

**Mc Comber convenience**  
Tél. : 450 635-6225

### ■ MONTRÉAL

#### Métro Angrignon

BILLETTERIE :  
lundi au vendredi de 12 h à 18 h  
samedi de 12 h à 18 h

#### Métro Bonaventure

TERMINUS CENTRE-VILLE  
1000, De La Gauchetière  
BILLETTERIE :  
lundi au vendredi 7 h à 19 h

Les horaires et la tarification sont sujets à changements sans avis. Les arrivées, départs et correspondances des autobus aux heures indiquées ne sont pas garantis.



DESTINATION	TRAM	TARIFICATION - 2017	
		OPUS	RED.
SALABERRY-DE-VALLEYFIELD	OPUS	Mensuelle	74,00
	RED.	Mensuelle	44,50
BEAUHARNOIS	OPUS	Mensuelle	131,50
	RED.	Mensuelle	79,00
CHATEAUGUAY / KAHNAWAKE	OPUS	Mensuelle	149,50
	RED.	Mensuelle	89,50
DEUX-RIVES	OPUS	Mensuelle	89,50
	RED.	Mensuelle	53,50

REGULIER	ETUDIANT** 18 à 25 ans	REDUIT** 6-17 ans & 65 ans+
TRAM ZONE 5	167,00 \$	134,00 \$
TRAM ZONE 6	201,00 \$	161,00 \$
TRAM ZONE 8	263,00 \$	210,00 \$



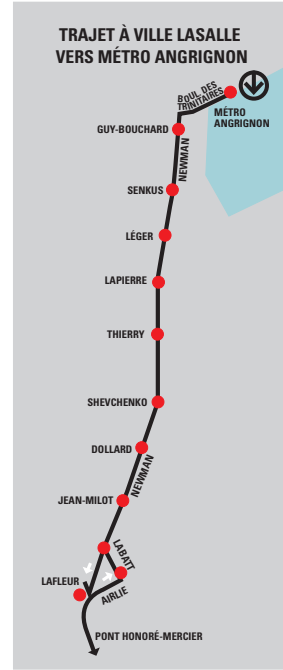
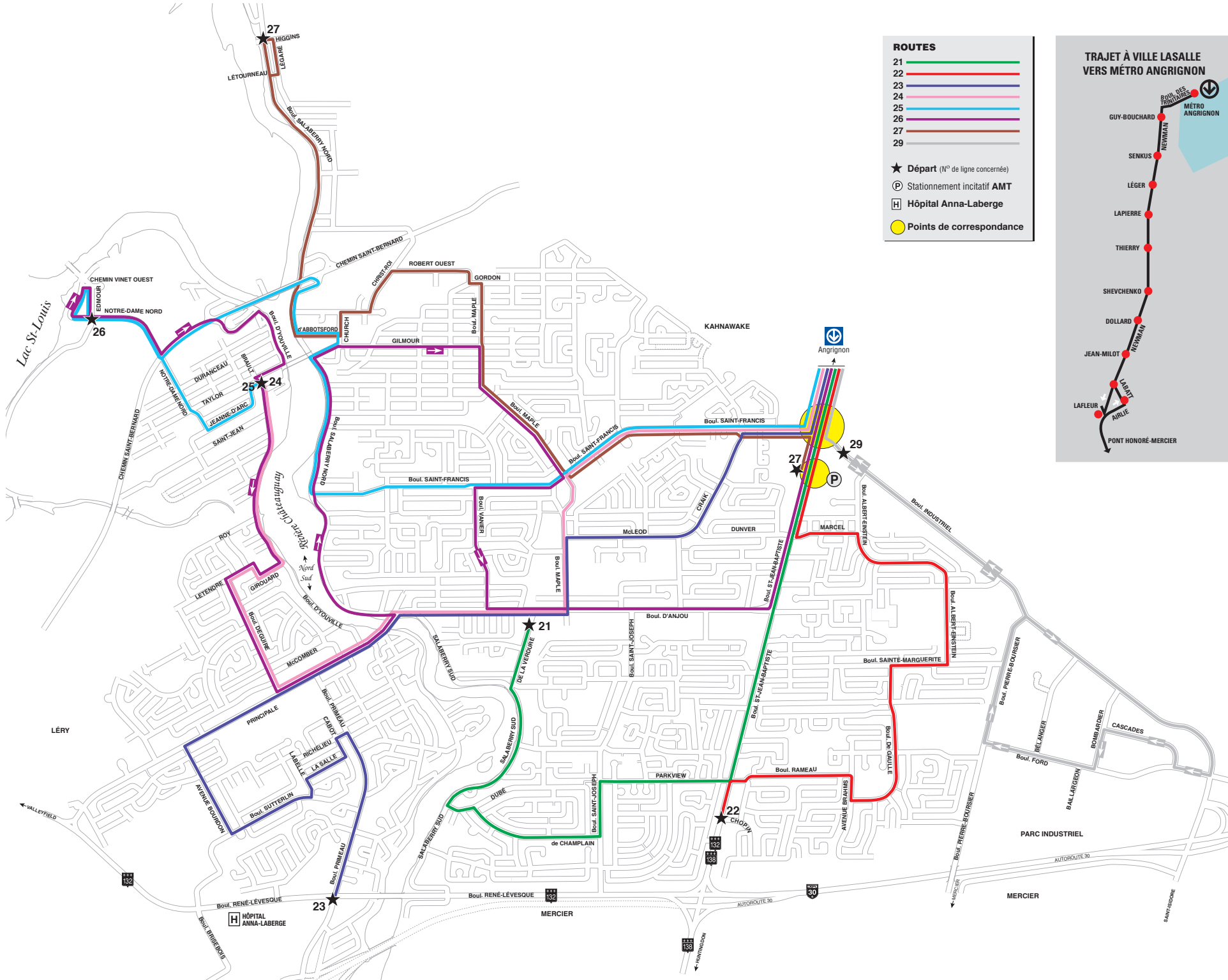
www.citso.org

▲ **TARIF RÉGULIER** : PAIEMENT COMPTANT (MONNAIE EXACTE) / ACCEPTÉ

▲ **TAXIBUS** : PAIEMENT COMPTANT OU MENSUELLE ENREGISTRÉE.

▲ **ENFANTS** : de 5 ans et moins : gratuit / de 6 à 11 ans : carte OPUS non requise pour le paiement comptant. Preuve d'âge obligatoire.

\* **TARIF RÉDUIT CITSO** : CHARGÉ SUR CARTE OPUS AVEC PHOTO : étudiants de 12 ans et plus / 65 ans et plus.



## CHATEAUGUAY-MONTRÉAL

# SERVICE DE POINTE

DU LUNDI AU VENDREDI



www.citso.org

15, boulevard Maple, Châteauguay, QC J6J 3P7  
Téléphone : 450 698-3030 • 1 877 698-3665

Heures d'ouverture :  
Lundi au mercredi : 8 h 30 à 12 h / 13 h 15 à 17 h  
Jeudi : 8 h 30 à 12 h / 13 h 15 à 19 h  
Vendredi : 8 h 30 à 12 h / 13 h 15 à 17 h

Horaire : 20 FÉVRIER 2017

**CIRCUIT 21 - SERVICE DE POINTE A.M.**

<b>de la Verdure / D'Anjou</b>	<b>05:30</b>	<b>06:00</b>	<b>06:30</b>	<b>07:05</b>	<b>07:35</b>	<b>08:05</b>
Sabarry Sud / Saint-Eugène	05:32	06:02	06:32	07:07	07:37	08:07
Dubé / Salaberry Sud	05:33	06:03	06:33	07:08	07:38	08:08
de Champlain / Dubé	05:34	06:04	06:34	07:09	07:39	08:09
de Champlain / Saint-Joseph	05:36	06:06	06:36	07:12	07:42	08:12
Parkview / Saint-Joseph	05:37	06:07	06:37	07:13	07:43	08:13
Parkview / Sainte-Mary's	05:38	06:08	06:38	07:14	07:44	08:14
Parkview / Saint-Jean-Baptiste	05:39	06:09	06:39	07:15	07:45	08:15
Saint-Jean-Baptiste / Bernard	05:41	06:11	06:41	07:17	07:47	08:17
Saint-Jean-Baptiste / D'Anjou	05:43	06:13	06:43	07:19	07:49	08:19
<b>Stationnement incitatif</b>	<b>05:45</b>	<b>06:15</b>	<b>06:45</b>	<b>07:21</b>	<b>07:51</b>	<b>08:21</b>
Saint-Jean-Baptiste / Saint-François	05:46	06:16	06:46	07:22	07:52	08:22
Kahnawake - Route 207	05:52	06:22	06:52	07:28	07:58	08:28
LaSalle (Labatt / Airlie)	05:58	06:29	07:00	07:36	08:08	08:38
<b>Terminus Angrignon</b>	<b>06:08</b>	<b>06:39</b>	<b>07:10</b>	<b>07:48</b>	<b>08:20</b>	<b>08:50</b>

**CIRCUIT 21 - SERVICE DE POINTE P.M.**

<b>Terminus Angrignon</b>	<b>15:55</b>	<b>16:20</b>	<b>16:45</b>	<b>17:10</b>	<b>17:35</b>	<b>17:55</b>
LaSalle (Newman / Lafleur)	16:07	16:32	16:57	17:22	17:47	18:07
Saint-Jean-Baptiste / Saint-François	16:19	16:44	17:09	17:34	17:59	18:17
<b>Stationnement incitatif (en face)</b>	<b>16:20</b>	<b>16:45</b>	<b>17:10</b>	<b>17:35</b>	<b>18:00</b>	<b>18:18</b>
Saint-Jean-Baptiste / Dunver	16:21	16:46	17:11	17:36	18:01	18:19
Saint-Jean-Baptiste / D'Anjou	16:23	16:48	17:13	17:38	18:03	18:21
Saint-Jean-Baptiste / D'Orléans	16:24	16:49	17:14	17:39	18:04	18:22
Parkview / Saint-Jean-Baptiste	16:26	16:51	17:16	17:40	18:05	18:23
Parkview / Hillsdale Ouest	16:27	16:52	17:17	17:41	18:06	18:24
Parkview / Saint-Joseph	16:28	16:53	17:18	17:42	18:07	18:25
Saint-Joseph / de Champlain	16:29	16:54	17:19	17:43	18:08	18:26
de Champlain / Damas	16:30	16:55	17:20	17:44	18:09	18:27
Dubé / Salaberry Sud	16:31	16:56	17:21	17:45	18:10	18:28
<b>de la Verdure / D'Anjou</b>	<b>16:34</b>	<b>16:59</b>	<b>17:24</b>	<b>17:48</b>	<b>18:13</b>	<b>18:31</b>

**CIRCUIT 22 - SERVICE DE POINTE A.M.**

<b>Chopin / Saint-Jean-Baptiste</b>	<b>06:00</b>	<b>06:25</b>	<b>07:00</b>	<b>07:30</b>	<b>08:00</b>
Rameau / Brahms	06:03	06:28	07:03	07:33	
Brahms / De Gaulle	06:04	06:29	07:04	07:34	
De Gaulle / Kennedy	06:05	06:30	07:05	07:35	
De Gaulle / Sainte-Marguerite	06:06	06:31	07:06	07:36	
Albert-Einstein / Sainte-Marguerite	06:07	06:32	07:07	07:37	
Albert-Einstein / Franklin	06:08	06:33	07:08	07:38	
Albert-Einstein / Pasteur	06:09	06:34	07:09	07:39	
Marcel / Saint-Jean-Baptiste	06:12	06:37	07:12	07:42	
<b>Stationnement incitatif</b>	<b>06:14</b>	<b>06:39</b>	<b>07:14</b>	<b>07:44</b>	
Saint-Jean-Baptiste / Saint-François	06:15	06:40	07:15	07:45	
Kahnawake - Route 207	06:21	06:46	07:21	07:51	
LaSalle (Labatt / Airlie)	06:28	06:54	07:29	08:01	
<b>Terminus Angrignon</b>	<b>06:38</b>	<b>07:04</b>	<b>07:41</b>	<b>08:13</b>	

**CIRCUIT 22 - SERVICE DE POINTE P.M.**

<b>Terminus Angrignon</b>	<b>16:25</b>	<b>17:02</b>	<b>17:30</b>	<b>18:05</b>	
LaSalle (Newman / Lafleur)	16:37	17:14	17:42	18:16	
Saint-Jean-Baptiste / Saint-François	16:49	17:26	17:54	18:26	
<b>Stationnement incitatif (en face)</b>	<b>16:50</b>	<b>17:27</b>	<b>17:55</b>	<b>18:27</b>	
Marcel / Saint-Jean-Baptiste	16:52	17:29	17:57	18:29	
Albert-Einstein / Franklin	16:54	17:31	17:59	18:31	
Albert-Einstein / Sainte-Marguerite	16:55	17:32	18:00	18:32	
Sainte-Marguerite / De Gaulle	16:56	17:33	18:01	18:33	
De Gaulle / Kennedy	16:58	17:35	18:03	18:35	
De Gaulle / Brahms	16:58	17:35	18:03	18:35	
Rameau / Brahms	16:59	17:36	18:04	18:36	
Rameau / Astrale	17:00	17:37	18:05	18:37	
<b>Chopin / Saint-Jean-Baptiste</b>	<b>17:01</b>	<b>17:38</b>	<b>18:06</b>	<b>18:38</b>	

**CIRCUIT 23 - SERVICE DE POINTE A.M.**

<b>Primeau / René-Lévesque</b>	<b>05:25</b>	<b>05:50</b>	<b>06:15</b>	<b>06:40</b>	<b>07:05</b>	<b>07:25</b>	<b>07:45</b>	<b>08:05</b>
Primeau / Richelieu	05:28	05:53	06:18	06:43	07:08	07:28	07:48	08:08
Sutterlin / Bourdon	05:31	05:56	06:21	06:46	07:11	07:31	07:51	08:11
Bourdon / Principale	05:33	05:58	06:23	06:48	07:13	07:33	07:53	08:13
Principale / Primeau	05:35	06:00	06:25	06:50	07:15	07:35	07:55	08:15
D'Anjou / Vanier	05:38	06:03	06:28	06:53	07:18	07:38	07:58	08:18
Maple / de Gaspé Ouest	05:39	06:04	06:30	06:55	07:20	07:40	08:00	08:20
Maple / McLeod	05:40	06:05	06:31	06:56	07:21	07:41	08:01	08:21
Craik / Dunver	05:43	06:08	06:34	06:59	07:24	07:44	08:04	08:24
Craik / Saint-François	05:44	06:09	06:35	07:00	07:25	07:45	08:05	08:25
Saint-François / Saint-Jean-Baptiste	05:46	06:11	06:37	07:02	07:27	07:47	08:07	08:27
Kahnawake / Route 207	05:52	06:17	06:43	07:08	07:33	07:53	08:13	08:33
LaSalle (Labatt / Airlie)	05:58	06:24	06:51	07:16	07:41	08:03	08:23	08:43
<b>Terminus Angrignon</b>	<b>06:08</b>	<b>06:34</b>	<b>07:01</b>	<b>07:28</b>	<b>07:53</b>	<b>08:15</b>	<b>08:35</b>	<b>08:55</b>

**CIRCUIT 23 - SERVICE DE POINTE P.M.**

<b>Terminus Angrignon</b>	<b>15:15</b>	<b>15:45</b>	<b>16:20</b>	<b>16:50</b>	<b>17:22</b>	<b>17:50</b>	<b>18:20</b>	
LaSalle (Newman / Lafleur)	15:27	15:57	16:32	17:02	17:34	18:02	18:31	
Saint-François / Saint-Jean-Baptiste	15:39	16:09	16:44	17:14	17:46	18:14	18:41	
Saint-François / Woodbine	15:40	16:10	16:45	17:15	17:47	18:15	18:42	
Craik / Chaput	15:41	16:11	16:46	17:16	17:48	18:16	18:43	
McLeod / Maple	15:43	16:13	16:48	17:18	17:50	18:18	18:45	
Maple / D'Anjou	15:44	16:14	16:49	17:19	17:51	18:19	18:46	
D'Anjou / Vanier	15:46	16:16	16:51	17:21	17:53	18:21	18:48	
Principale / Primeau	15:49	16:20	16:54	17:24	17:56	18:24	18:51	
Principale / Bourdon	15:51	16:22	16:56	17:26	17:58	18:26	18:53	
Bourdon / Sutterlin	15:52	16:24	16:58	17:28	18:00	18:28	18:54	
Richelieu / Primeau	15:55	16:27	17:01	17:31	18:03	18:31	18:57	
<b>Primeau / René-Lévesque</b>	<b>15:57</b>	<b>16:30</b>	<b>17:04</b>	<b>17:34</b>	<b>18:06</b>	<b>18:34</b>	<b>18:59</b>	

**CIRCUIT 24 - SERVICE DE POINTE A.M.**

<b>Brault / D'Youville</b>	<b>06:25</b>	<b>06:55</b>	<b>07:20</b>	<b>07:54</b>	
D'Youville / Roy	06:27	06:57	07:22	07:56	
Girouard / Letendre	06:28	06:58	07:23	07:57	
Deguire / Colpron	06:29	06:59	07:24	07:58	
Deguire / Principale	06:30	07:00	07:25	07:59	
Principale / Primeau	06:31	07:01	07:26	08:00	
D'Anjou / Vanier	06:34	07:04	07:29	08:03	
Maple / de Gaspé Ouest	06:35	07:05	07:30	08:04	
Saint-François / Maple	06:37	07:08	07:33	08:07	
Saint-François / Saint-Jean-Baptiste	06:41	07:12	07:37	08:11	
Kahnawake - Route 207	06:47	07:18	07:43	08:17	
LaSalle (Labatt / Airlie)	06:55	07:26	07:51	08:27	
<b>Terminus Angrignon</b>	<b>07:05</b>	<b>07:38</b>	<b>08:03</b>	<b>08:39</b>	

**CIRCUIT 24 - SERVICE DE POINTE P.M.**

<b>Terminus Angrignon</b>	<b>16:05</b>	<b>16:40</b>	<b>17:17</b>	<b>18:00</b>	
LaSalle (Newman / Lafleur)	16:17	16:52	17:29	18:11	
Saint-Jean-Baptiste / Saint-François	16:29	17:04	17:41	18:21	
Saint-François / Maple	16:32	17:07	17:44	18:24	
Maple / D'Anjou	16:35	17:10	17:47	18:27	
D'Anjou / Vanier	16:37	17:12	17:49	18:29	
Principale / Primeau	16:40	17:15	17:52	18:32	
Principale / Deguire	16:41	17:16	17:53	18:33	
Deguire / Carignan	16:42	17:17	17:54	18:34	
D'Youville / Roy	16:45	17:20	17:57	18:37	
<b>D'Youville / Brault</b>	<b>16:46</b>	<b>17:21</b>	<b>17:58</b>	<b>18:38</b>	

**CIRCUIT 25 - SERVICE DE POINTE A.M.**

<b>Brault / D'Youville</b>	<b>05:50</b>	<b>06:10</b>	<b>06:35</b>	<b>06:55</b>	<b>07:22</b>	<b>07:53</b>
Chemin Vinet / Edmour	—	06:14	—	06:59	—	07:57
Salaberry Nord / Dupont Ouest	05:56	06:20	06:41	07:05	07:28	08:03
Gilmour / Church	05:57	06:21	06:42	07:06	07:29	08:04
Gilmour / Salaberry Nord	05:58	06:22	06:43	07:07	07:30	08:05
Salaberry Nord / Saint-François	06:00	06:24	06:45	07:09	07:32	08:07
Saint-François / Edward	06:01	06:25	06:46	07:10	07:33	08:08
Saint-François / Jeffries	06:03	06:27	06:48	07:12	07:35	08:10
Saint-François / Maple	06:05	06:29	06:50	07:14	07:37	08:12
Saint-François / Craik	06:08	06:32	06:53	07:17	07:40	08:15
Saint-François / Saint-Jean-Baptiste	06:09	06:33	06:54	07:18	07:41	08:16
Kahnawake - Route 207	06:15	06:39	07:00	07:24	07:47	08:22
Airlie / Labatt (LaSalle)	06:22	06:46	07:07	07:31	07:54	08:29
<b>Terminus Angrignon</b>	<b>06:32</b>	<b>06:56</b>	<b>07:17</b>	<b>07:41</b>	<b>08:04</b>	<b>08:39</b>

**CIRCUIT 25 - SERVICE DE POINTE P.M.**

<b>Terminus Angrignon</b>	<b>15:30</b>	<b>16:10</b>	<b>16:45</b>	<b>17:20</b>	<b>17:55</b>	<b>18:30</b>
LaSalle (Newman / Lafleur)	15:42	16:22	16:57	17:32	18:06	18:41
Saint-François / Saint-Jean-Baptiste	15:54	16:34	17:09	17:44	18:16	18:51
Saint-François / Elm	15:56	16:36	17:11	17:46	18:18	18:53
Saint-François / Maple	15:57	16:37	17:12	17:47	18:19	18:54
Saint-François / Jeffries	15:59	16:39	17:14	17:49	18:21	18:56
Saint-François / Salaberry Nord	16:01	16:41	17:16	17:51	18:23	18:58
Salaberry Nord / Gilmour	16:03	16:43	17:18	17:53	18:25	19:00
Gilmour / Church	16:04	16:44	17:19	17:54	18:26	19:01
Salaberry Nord / Dupont Ouest	16:05	16:45	17:20	17:55	18:27	19:02
<b>Edmour / Chemin Vinet*</b>	<b>16:09</b>	<b>16:49</b>	<b>17:24</b>	<b>17:59</b>	<b>18:31</b>	<b>19:06</b>
Notre-Dame / Taylor	16:12	16:52	17:27	18:02	18:34	19:09
D'Youville / Brault	16:13	16:53	17:28	18:03	18:35	19:10
Girouard / Letendre	16:15	16:55	17:30	18:05	18:37	19:12
Deguire / Colpron	16:16	16:56	17:31	18:06	18:38	19:13
<b>Deguire / Principale</b>	<b>16:17</b>	<b>16:57</b>	<b>17:32</b>	<b>18:07</b>	<b>18:39</b>	<b>19:14</b>

\* arrêté sur demande

**CIRCUIT 26 - SERVICE DE POINTE A.M.**

<b>Chemin Vinet / Edmour</b>	<b>04:50</b>
D'Youville / Saint-Jean	04:54
Girouard / D'Youville	04:55
Deguire / Colpron	04:58
Principale / Primeau	04:59
Salaberry Nord / Laberge	05:01
Salaberry Nord / Gilmour	05:06
Gilmour / Maple	05:09
Maple / Saint-François	05:12
Saint-François / Vanier	05:13
Vanier / Normand	05:15
Saint-Jean-Baptiste / D'Anjou	05:21
<b>Stationnement incitatif</b>	<b>05:22</b>
Saint-Jean-Baptiste / Saint-François	05:23
Kahnawake - Route 207	05:28
LaSalle (Labatt / Airlie)	05:32
<b>Terminus Angrignon</b>	<b>05:42</b>